

Viceministerio de Biodiversidad, Recursos
Forestales y Medio Ambiente
Al: Sr. Viceministro Juan Pablo Ramos
Al: Sr. Director General Medio Ambiente Luís
Beltrán
La Paz, Bolivia

su referencia	su carta de	nuestra referencia
-		OS25 077-022 Sh/Jz
asunto	télefono directo	Utrecht,
Consulta sobre Términos de Referencia para EAE Río Madera, Bolivia	+ 31 30 234 76 54	21 de enero de 2007

Distinguidos Señores Ramos y Beltrán,

En el mes de julio de 2007 Ustedes solicitaron a la Comisión Neerlandesa de Evaluación Ambiental una consulta sobre Términos de Referencia para una EAE concerniente al uso integrado de la cuenca del río Madera en Bolivia, incluyendo potenciales impactos transfronterizos de los embalses hidroeléctricos de Jirau y San Antonio propuestos en Brasil.

Es de mi agrado poder entregarle mediante ésta la Consulta sobre los Términos de Referencia preparados por un grupo de trabajo de la Comisión. Quisiera llamar su atención para lo siguiente:

En primer lugar, quisiera expresar mi agradecimiento por la organización de la visita y el interés personal mostrado por el Viceministro, el director y los empleados del Viceministerio de Biodiversidad, Recursos Forestales y Medio Ambiente. Esto permitió que la Comisión obtenga una riqueza de información en un breve lapso de tiempo, lo cual realmente fue muy útil en vista de la gran complejidad de las preguntas a ser contestadas y los problemas a ser solucionados en relación con el río Madera.

Observarán que la Consulta sobre Términos de Referencia de hecho sugiere una combinación de dos EAEs, comenzando con el análisis de diferentes escenarios para la generación de hidroelectricidad en la cuenca del río Madera, que tienen implicaciones directas para los diferentes escenarios de desarrollo socioeconómico en la Región Amazónica Norte.

Postadres Postbus 2345
3500 GH UTRECHT
Bezoekadres Arthur van Schendelstraat 800
Utrecht

telefoon (030) 234 76 66
telefax (030) 233 12 95
website www.eia.nl
e-mail mer@eia.nl

Además, quisiera enfatizar la importancia que tiene el realizar el análisis de consistencia como mencionado en la Consulta adjunta, párrafo 3.2, antes de que se formulen los Términos de Referencia definitivos. Esta visión general de planes y estrategias existentes, especialmente del Viceministerio de Electricidad y Energía Alternativa y de los gobiernos regionales, es necesaria para saber cuáles de estos planes y estrategias generan oportunidades o fijan condiciones para los escenarios de generación de hidroelectricidad y de desarrollo socioeconómico.

Igualmente es importante involucrar a todos los interesados en esta EAE, incluyendo los sectores públicos y privados, centrales y descentralizados que sean de relevancia.

Esta EAE es la tercera en Bolivia en la cual ha estado involucrada la Comisión, después de las primeras EAEs en los años 2004/2005 relacionadas con Puerto Busch y el Salar de Uyuni. Estas primeras dos EAEs aún no han sido concluidas por varias razones. Quisiera, además, enfatizar que es importante dar una continuación adecuada a esta EAE (como también a la continuación de las otras dos) a fin de mantener credibilidad y entusiasmo, de proporcionar retroalimentación a los actores que han sido consultados, de cumplir expectativas que han sido creadas y de esta manera facilitar la introducción exitosa de EAE en Bolivia, a fin de poder demostrar los beneficios que brinda este instrumento para la planificación y la toma de decisiones.

Tanto la conformación de un Grupo de Conducción, como también la participación de pericia internacional en EAE disponible en Bolivia, puede ayudar al respecto. La Embajada de los Países Bajos ya indicó que está dispuesta a apoyar este papel externo de consulta o ayuda, conforme solicitud del Viceministerio, a través de la contratación de un consultor por 2-3 días por mes durante aproximadamente un año. El capítulo 4 de la Consulta entra en mayores detalles sobre este tema.

Quisiera repetir una vez más, que la Comisión, además, está dispuesta a seguir colaborando al Viceministerio en las siguientes fases de esta EAE para el río Madera como también en la introducción de EAE en Bolivia en general.

Muy atentamente,

Klaas Jan Beek



Presidente del Grupo de Trabajo sobre EAE Río
Madera, Bolivia

cc. Embajada de los Países Bajos,
Sr. Jan Willem le Grand y Sra. Janette Trujillo

Postadres Postbus 2345
3500 GH UTRECHT
Bezoekadres Arthur van Schendelstraat 800
Utrecht

telefoon (030) 234 76 66
telefax (030) 233 12 95
website www.eia.nl
e-mail mer@eia.nl